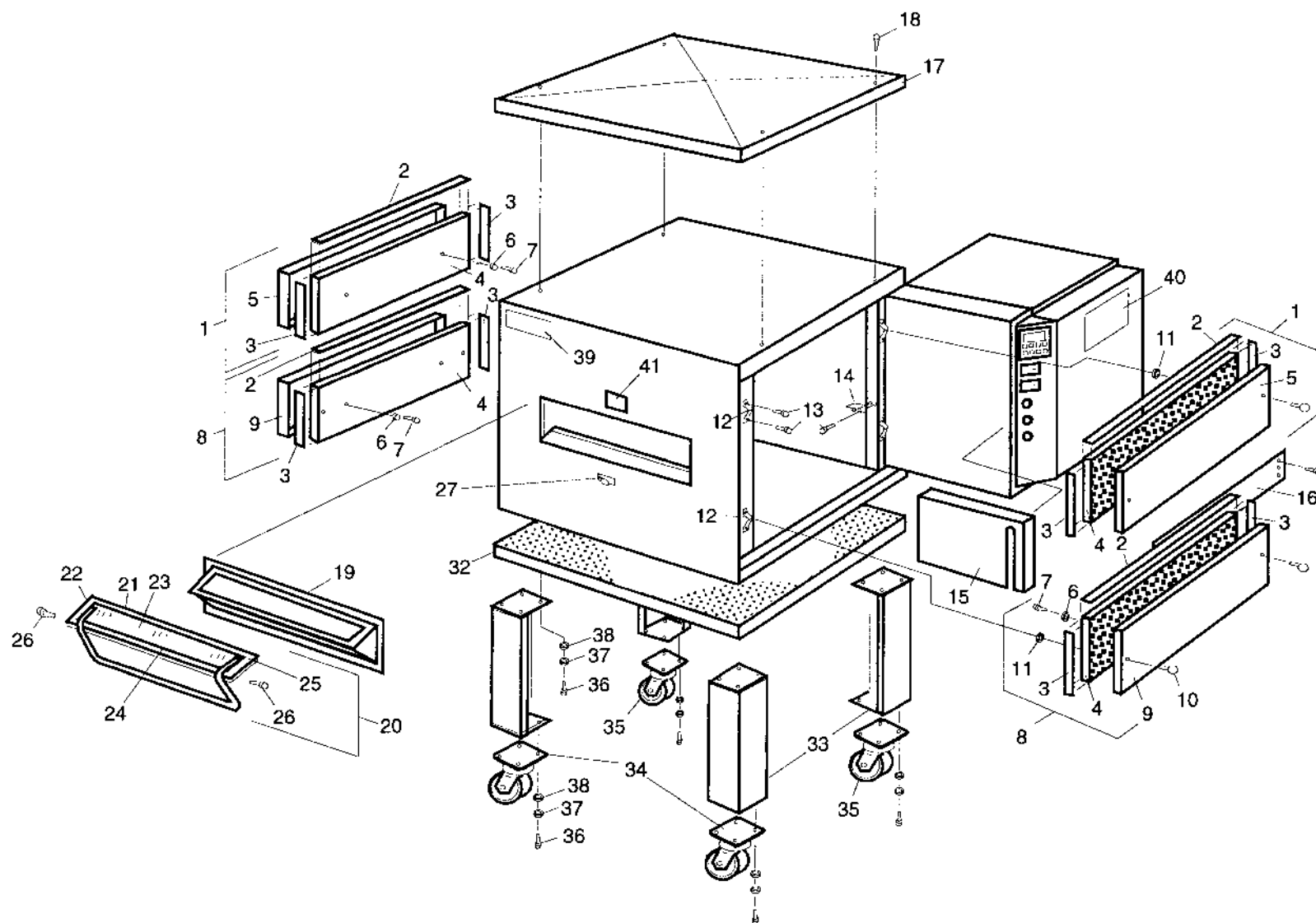


SECTION 6
PARTS LIST
SECTION 6
NOMENCLATURE DES PIÉCES



96

FIGURE 6-1
OVEN PANELS, WINDOW AND LEGS
FIGURE 6-1
PANNEAUX, FENÊTRES ET PIEDS DU FOUR

OVEN PANELS, WINDOW AND LEGS **PANNEAUX, FENÊTRES ET PIEDS DU FOUR**

ITEM NO.	QTY.	PS200 PART NO.	PS220FS PART NO.	PS224 PART NO.	DESCRIPTION	DESCRIPTION
ARTICLE	QTE	PIÈCE	PIÈCE	PIÈCE		
N°		N°	N°	N°		
1	2	49400-0024	49400-0172	49400-0228	END PLUG ASSEMBLY - UPPER	ENSEMBLE DE PANNEAU D'EXTRÉMITÉ SUPÉRIEUR
2	1	35900-0141	35900-0225	35900-0141	GASKET	JOINT
3	2	35900-0142	35900-0226	35900-0416	GASKET	JOINT
4	1	35900-0040	35900-0320	35900-0412	INNER PANEL - END PLUG	PANNEAU INTÉRIEUR - PANNEAU D'EXTRÉMITÉ
5	1	37900-0046	35900-0324	37900-0197	WELDMENT - OUTER PANEL, UPPER END PLUG	CONSTRUCTION SOUDÉE - PANNEAU D'EXTRÉMITÉ SUPÉRIEUR, PANNEAU EXTÉRIEUR
6	2	21416-0005	21416-0005	21416-0005	FLAT WASHER SS 1/4"	RONDELLE PLATE INOX 1/4"
7	2	21226-0022	21226-0022	21226-0022	SCREW SS 1/4-20 x 1/2"	VIS INOX 1/4-20 x 1/2"
8	2	49400-0025	49400-0171	49400-0029	END PLUG ASSEMBLY - LOWER	ENSEMBLE DE PANNEAU D'EXTRÉMITÉ INFÉRIEUR
2	1	35900-0141	35900-0225	35900-0141	GASKET	JOINT
3	2	35900-0142	35900-0226	35900-0146	GASKET	JOINT
4	1	35900-0040	35900-0320	35900-0412	INNER PANEL - END PLUG	PANNEAU INTÉRIEUR - PANNEAU D'EXTRÉMITÉ
9	1	37900-0048	35900-0323	37900-0198	WELDMENT - OUTER PANEL, LOWER END PLUG	CONSTRUCTION SOUDÉE - PANNEAU D'EXTRÉMITÉ INFÉRIEUR, PANNEAU EXTÉRIEUR
6	2	21416-0005	21416-0005	21416-0005	FLAT WASHER SS 1/4"	RONDELLE PLATE INOX 1/4"
7	2	21226-0022	21226-0022	21226-0022	SCREW SS 1/4-20 x 1/2"	VIS INOX 1/4-20 x 1/2"
10	8	21296-0002	21296-0002	21296-0002	WING SCREW x 1/4-20 x 1/2"	VIS À AILETTES 1/4-20 x 1/2"
11	8	21182-0005	21182-0005	21182-0005	NUT, PUSH TYPE, BOLT RETAINER	ÉCROU DE BLOCAGE DE BOULON, TYPE POUSSOIR
12	8	49400-0056	49400-0056	49400-0056	MOUNTING BRACKET - END PLUG	SUPPORT DE MONTAGE - PANNEAU D'EXTRÉMITÉ
13	A/R	21292-0001	21292-0001	21292-0001	HEX SCREW 10-16 x 3/4"	VIS À TÊTE SIX PANS T 10-16 x 3/4"
14	4	35900-0043	35900-0043	35900-0043	SHELF BRACKET - UPPER END PLUG	SUPPORT - PANNEAU D'EXTRÉMITÉ SUPÉRIEUR
15	1	30743	30743	30743	CHAIN GUARD	CARTER DE CHAÎNE
16	1	49025-0003	35900-0355	49025-0017	OPTIONAL - ADJUSTABLE EYEBROW	OPTION - BANDEAU RÉGLABLE
17	1	35900-0011	35900-0347	35900-0413	OVEN TOP	PLAQUE DE DESSUS DE FOUR
18	4	21256-0025	21256-0025	21256-0025	SCREW 10-32 x 3/8" SS	VIS INOX 10-32 X 3/8"
19	1	37900-0103	37900-0103	37900-0103	WINDOW MOUNTING FRAME	CADRE DE FENÊTRE
20	1	30285	30285	30285	GLASS DOOR ASSEMBLY	ENSEMBLE DE PORTE EN VERRE
21	1	30286	30286	30286	GLASS TOP FRAME	CADRE SUPÉRIEUR
22	1	17130-0006	17130-0006	17130-0006	SEALANT, SILICON RUBBER, 11OZ.	JOINT ÉLASTOMÈRE
23	1	22140-0017	22140-0017	22140-0017	TEMPERED GLASS	VITRE EN VERRE TREMPÉ
24	1	33300-0273	33300-0273	33300-0273	TUBE, GLASS FRAME, HINGE	CHARNIÈRE TUBULAIRE - CADRE DE VITRE
25	1	30287	30287	30287	GLASS DOOR FRAME WELDMENT	PIÈCE SOUDÉE DE CADRE DE PORTE
26	2	34121-0003	34121-0003	34121-0003	SCREW, THUMB PIVOT	VIS PIVOT
27	1	42400-0087	42400-0087	42400-0087	WINDOW LATCH ASSEMBLY	ENSEMBLE DE LOQUET DE FENÊTRE
32	1	37900-0025	37900-0184	35900-0414	BASE PAD	PLAQUE DE SOCLE
33	4	37900-0024	37900-0024	37900-0024	LEG	PIED
34	2	22290-0009	22290-0009	22290-0009	SWIVEL CASTER W/BRAKE	ROULETTE PIVOTANTE VERROUILLABLE
35	2	22290-0010	22290-0010	22290-0010	SWIVEL CASTER	ROULETTE PIVOTANTE
36	A/R	21216-0001	21216-0001	21216-0001	HEX BOLT, 3/8"-16 X 1"	BOULON À TÊTE SIX PANS 3/8"-16 x 1
37	A/R	21422-0001	21422-0001	21422-0001	SPLIT WASHER, 3/8"	RONDELLE FENDUE 3/8"
38	A/R	21416-0001	21416-0001	21416-0001	FLAT WASHER, 3/8"	RONDELLE PLATE 3/8"
39	1	22500-0021	22500-0021	22500-0021	PLATE, MM	PLAQUE MIDDLEBY MARSHALL
40	1	22500-0101	22500-0101	22500-0101	OPERATING INSTRUCTIONS, GAS	INSTRUCTIONS D'UTILISATION GAZ
40	1	22500-0141	22500-0141	22500-0141	OPERATING INSTRUCTIONS, ELECTRIC	INSTRUCTIONS D'UTILISATION ÉLECTRIQUE
41	1	22500-0041	22500-0041	22500-0041	LABEL, CAUTION HOT SURFACE	ÉTIQUETTE D'AVERTISSEMENT - SURFACE CHAUDE

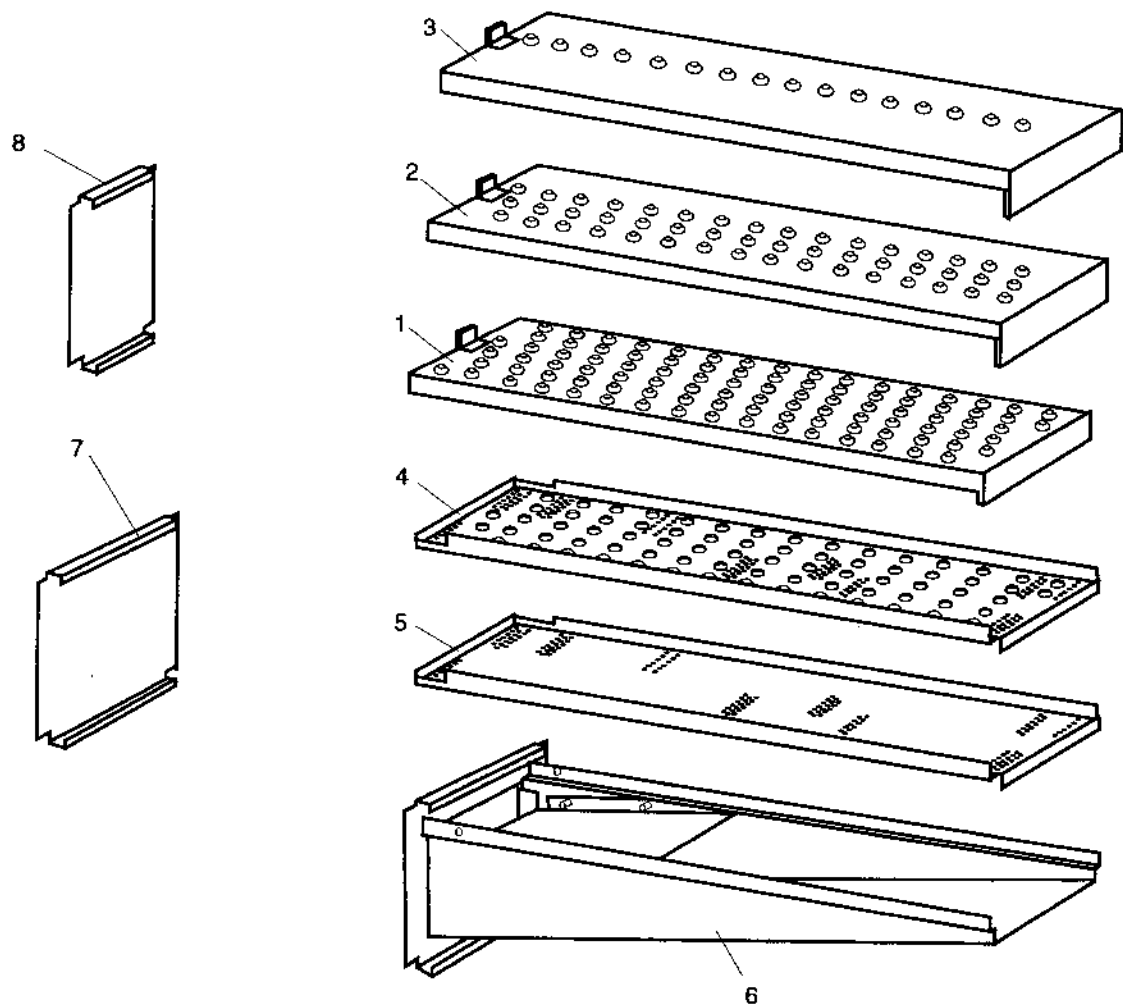


FIGURE 6-2
AIR FINGERS
FIGURE 6-2
DOIGTS DE CHAUFFAGE

AIR FINGERS
DOIGTS DE CHAUFFAGE

ITEM NO. ARTICLE N°	QTY. QTÉ	PS200 PART NO. PIÈCE N°	PS220FS PART NO. PIÈCE N°	PS224 PART NO. PIÈCE N°	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	1	37900-0051	37900-0172	37900-0202	FINGER ASSEMBLY M6	ENSEMBLE DE DOIGT M6
4	1	37000-0577	37900-0170	37900-0199	COVER PLATE M6	PLAQUE DE COUVERTURE M6
6	1	49400-0266	49400-0268	49400-0267	INNER PLATE - SUPER FINGER	PLAQUE INTÉRIEURE - SUPER DOIGT
					FINGER MANIFOLD	RACCORD/DISTRIBUTEUR DE DOIGT
					FINGER ASSEMBLY M3	ENSEMBLE DE DOIGT M3
2	1	37900-0050	37900-0176	37900-0201	COVER PLATE M3	PLAQUE DE COUVERTURE M3
4	1	37000-0577	37900-0170	37900-0199	INNER PLATE - SUPER FINGER	PLAQUE INTÉRIEURE - SUPER DOIGT
6	1	49400-0266	49400-0268	49400-0267	FINGER MANIFOLD	RACCORD/DISTRIBUTEUR DE DOIGT
					FINGER ASSEMBLY M1	ENSEMBLE DE DOIGT M1
3	1	37900-0059	37900-0185	37900-0229	COVER PLATE M1	PLAQUE DE COUVERTURE M1
4	1	37000-0577	37900-0170	37900-0199	INNER PLATE - SUPER FINGER	PLAQUE INTÉRIEURE - SUPER DOIGT
6	1	49400-0266	49400-0268	49400-0267	FINGER MANIFOLD	RACCORD/DISTRIBUTEUR DE DOIGT
					SUPER FINGER ASSEMBLY M6C	ENSEMBLE DE SUPER DOIGT M6C
1	1	37900-0051	37900-0172	37900-0202	COVER PLATE M6	PLAQUE DE COUVERTURE M6
5	1	35900-0392	35900-0449	35900-0441	RADIANT INNER PLATE, NO ROWS OF HOLES	PLAQUE INTÉRIEURE RADIANTE, SANS RANGÉES DE TROUS
					FINGER MANIFOLD	RACCORD/DISTRIBUTEUR DE DOIGT
6	1	49400-0266	49400-0268	49400-0267	FINGER MANIFOLD	PLAQUE PLEINE
7	A/R	35900-0106	35900-0106	35900-0106	FULL BLANK	DEMI-PLAQUE PLEINE
8	A/R	35900-0107	35900-0107	35900-0107	HALF BLANK	

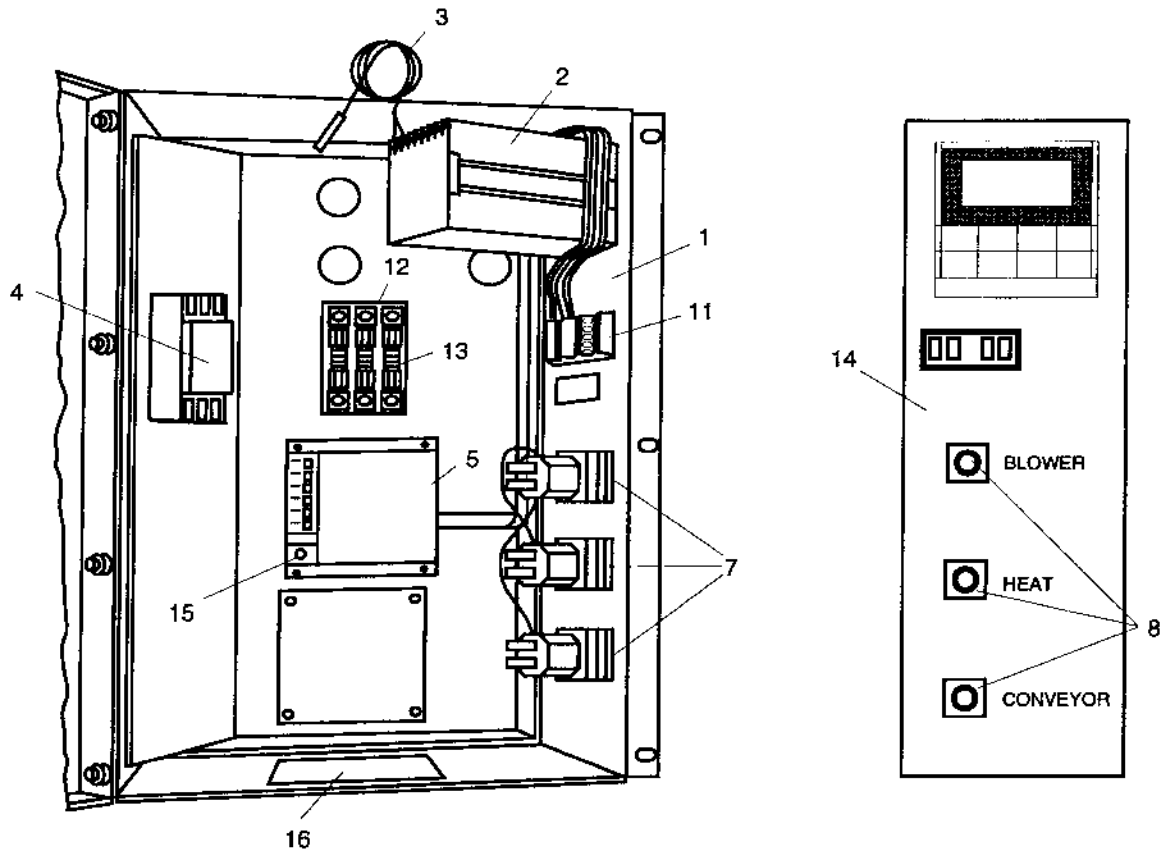
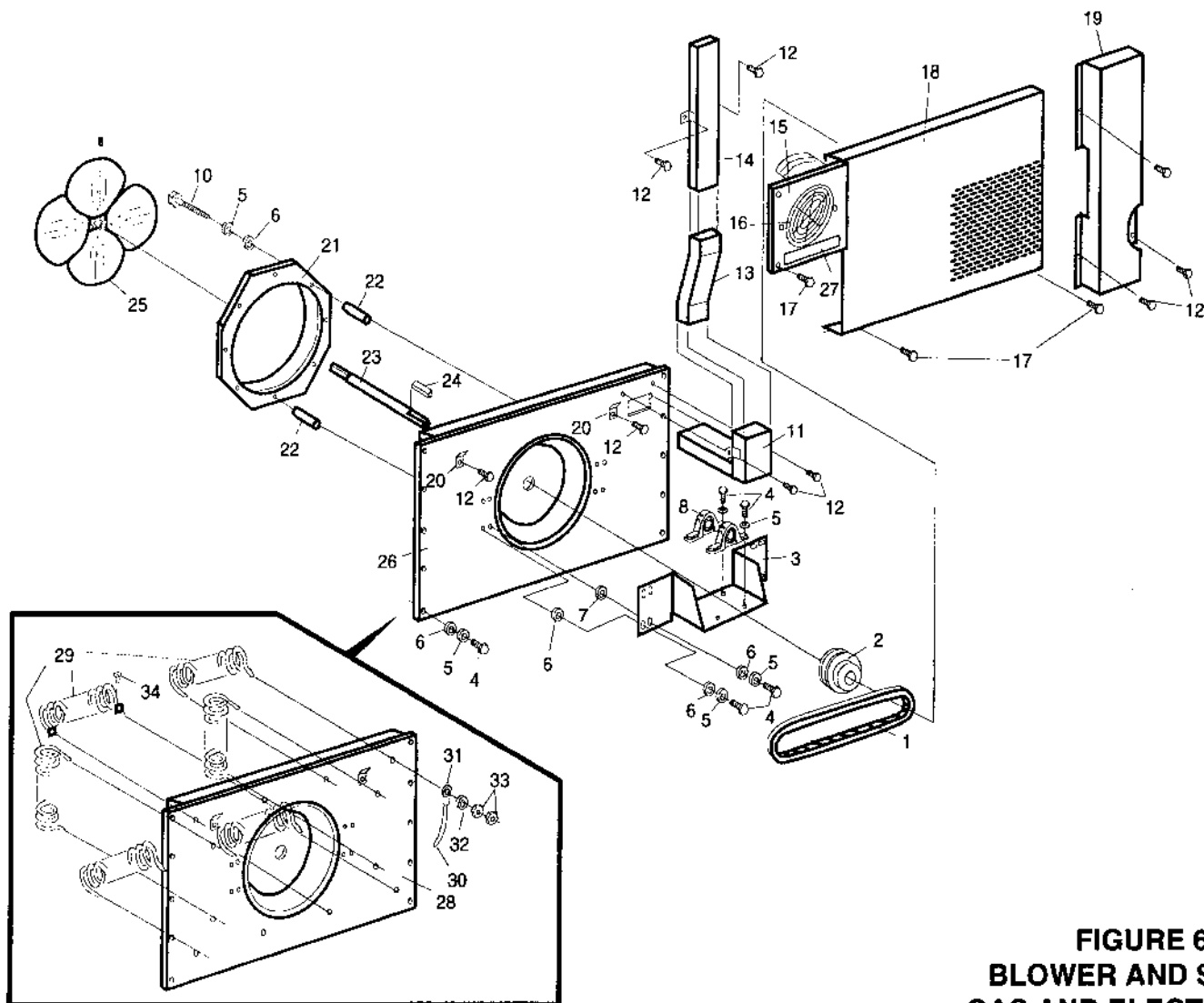


FIGURE 6-3
CONTROL PANEL
FIGURE 6-3
TABLEAU DE COMMANDES

CONTROL PANEL
TABLEAU DE COMMANDES

ITEM NO. ARTICLE N°	QTY. QTÉ	PART NO. PIÉCE N°	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	1	37900-0001	CONTROL PANEL ENCLOSURE	ARMOIRE DE TABLEAU DE COMMANDE
1	1	37900-0087	CONTROL PANEL ENCLOSURE - FOR TANDEM SLAVE OVEN	ARMOIRE DE TABLEAU DE COMMANDE - POUR FOUR TANDEM ASSERVI
2	1	42810-0138	TEMPERATURE CONTROLLER - FAHRENHEIT/CENTIGRADE	RÉGULATEUR DE TEMPÉRATURE - FAHRENHEIT/CENTIGRADE
3	1	33985	THERMOCOUPLE TYPE J - GAS OVEN	THERMOCOUPLE TYPE J - FOUR À GAZ
3	1	48019-0041	THERMOCOUPLE TYPE J - ELECTRIC OVEN	THERMOCOUPLE TYPE J - FOUR À ÉLECTRIQUE
4	3	28041-0008	CONTACTOR 3 POLE	BLOC DE RACCORDEMENT À 3 PÔLES
5	1	42810-0133	CONVEYOR SPEED CONTROL	COMMANDE DE VITESSE DU CONVOYEUR
7	3	27060-0012	CONTACT BLOCK W/BASE	BLOC DE CONTACT AVEC SOCLE
8	3	28021-0062	SWITCH KNOB - BLUE	SÉLECTEUR - BLEU
11	1	42810-0118	THUMBWHEEL ONLY - CONVEYOR SPEED CONTROL	MOLETTE SEULE - COMMANDE DE VITESSE
12	1	27021-0011	FUSEBLOCK	BLOC FUSIBLE
13	1	28154-0003	FUSE 9 AMP - 240V TRM9	FUSIBLE 9 A - 240V TRM9
14	1	22505-0031	FACE PLATE - OVEN W/RIGHT END CONTROL PANEL	PLAQUE AVANT DE TABLEAU DE COMMANDE - FOUR AVEC COMMANDES À DROITE
14	1	22505-0047	FACE PLATE - OVEN W/LEFT END CONTROL PANEL	PLAQUE AVANT DE TABLEAU DE COMMANDE - FOUR AVEC COMMANDES À GAUCHE
14	1	22505-0041	FACE PLATE - TANDEM (L.H.) SLAVE ONLY	PLAQUE AVANT DE TABLEAU DE COMMANDE - FOUR TANDEM (G.) ASSERVI SEULEMENT
15	1	22500-0131	LABEL - TEMPERATURE DOT 170°F (77°C)	ÉTIQUETTE - POINT DE TEMPÉRATURE 77 °C (170 °F)



**FIGURE 6-4
BLOWER AND SHROUD
GAS AND ELECTRIC OVEN**

**FIGURE 6-4
SOUFFLERIE ET TÔLE DE PROTECTION
DES FOURS À GAZ ET ÉLECTRIQUES**

BLOWER AND SHROUD - GAS AND ELECTRIC OVEN
SOUFFLERIE ET TÔLE DE PROTECTION - DES FOURS À GAZ ET ÉLECTRIQUES

ITEM NO. ART. N°	QTY. QTÉ	PART NO. PIÈCE N°	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	1	22181-0034	FAN BELT	COURROIE DE VENTILATEUR
2	1	22230-0073	PULLEY, 5/8" BORE	POULIE ALÉSAGE 5/8"
3	1	37900-0101	BRACKET - FAN DRIVE WELDMENT	TASSEAU - PIÈCE SOUDÉE D'ENTRAÎNEMENT DE VENTILATEUR
4	24	21216-0001	BOLT 3/8"-16 x 1" SS HX	BOULON À TÊTE SIX PANS INOX 3/8"-16 x 1"
4A	A/R	17110-0017	NEVER SEIZE LUBRICANT - USED ON ITEMS 4 & 10 - APPLIED TO THREADS BEFORE REINSTALLING	LUBRIFIANT ANTI-GRIPPAGE UTILISÉ SUR LES ARTICLES 4 ET 10 - À APPLIQUER AU FILETAGE AVANT DE REMONTER
5	A/R	21422-0001	SPLIT WASHER 3/8" SS	RONDELLE FENDUE INOX 3/8"
6	A/R	21416-0001	FLAT WASHER 3/8" SS	RONDELLE PLATE INOX 3/8"
7	4	21419-0004	FLAT WASHER 3/8" SS SPECIAL	RONDELLE PLATE SPÉCIALE INOX 3/8"
8	2	22072-0025	BEARING, PILLOW BLOCK 5/8"	COUSSINET DE PALIER 5/8"
10	A/R	21326-0002	BOLT 3/8"-16 x 5-1/2" SS HX	BOULON À TÊTE SIX PANS INOX 3/8"-16 x 5 1/2"
11	1	49400-0029	FLUE VENT	TUYAU D'ÉVACUATION
12	A/R	21292-0001	HX HD SCREW 10-16 x 3/4"	VIS À TÊTE SIX PANS 10-16 x 3/4"
13	1	37900-0041	OFFSET CROSSEOVER VENT - DOUBLE OVEN ONLY	RACCORD D'ÉVACUATION COUDÉ - FOUR DOUBLE SEULEMENT
14	1	37900-0042	VENT EXTENSION - DOUBLE OVEN ONLY	RALLONGE DE TUYAU D'ÉVACUATION - FOUR DOUBLE SEULEMENT
15	1	37900-0067	COVER - REAR CNTRL PNL, for OVEN W/RIGHT END CONTROL PANEL	PLAQUE ARRIÈRE DU TABLEAU DE COMMANDES POUR FOUR À COMMANDES À DROITE
15	1	37900-0149	COVER - REAR CNTRL PNL, for OVEN W/LEFT END CONTROL PANEL	PLAQUE ARRIÈRE DU TABLEAU DE COMMANDES POUR FOUR À COMMANDES À GAUCHE
16	1	27470-0035	GUARD - COOLING FAN	GRILLE DE VENTILATEUR DE REFRIGÉRISSMENT
17	4	21256-0009	SCREW TRUS CAP - 10-32 x 5/8"	VIS À CHAPEAU 10-32 x 5/8"
18	1	37900-0058	REAR SHROUD, OVEN W/RIGHT END CONTROL PANEL	TÔLE DE PROTECTION ARRIÈRE POUR FOUR À COMMANDES À DROITE
18	1	37900-0148	REAR SHROUD, OVEN W/LEFT END CONTROL PANEL	TÔLE DE PROTECTION ARRIÈRE POUR FOUR À COMMANDES À GAUCHE
18	1	37900-0091	REAR SHROUD - LEFT OVEN OF TANDEM ONLY	TÔLE DE PROTECTION ARRIÈRE - FOUR TANDEM DE GAUCHE SEULEMENT
19	1	35900-0200	VENT SHROUD - OPTION, OVEN WITH RIGHT END CONTROL PANEL	TÔLE DE PROTECTION DE TUYAU D'ÉVACUATION (OPTION) POUR FOUR À COMMANDES À DROITE
19	1	37900-0091	VENT SHROUD - OPTION, OVEN WITH LEFT END CONTROL PANEL	TÔLE DE PROTECTION DE TUYAU D'ÉVACUATION (OPTION) POUR FOUR À COMMANDES À GAUCHE
20	2	35900-0259	SHROUD HANGER BRACKET	TASSEAU DE TÔLE DE PROTECTION
21	1	22450-0217	RING SHROUD - FAN	TÔLE DE PROTECTION ANNULAIRE DU VENTILATEUR
22	8	35900-0108	STAND-OFF TUBE	TUBE - ENTRETOISE
23	1	35900-0232	SHAFT FAN DRIVE	ARBRE DE VENTILATEUR
24	1	21651-0010	KEY FOR PULLEY	CLAVETTE DE POULIE
25	1	27389-0003	FAN 16" DIAMETER	PALES DE VENTILATEUR 40 cm/ 16" DIA.
26	1	37900-0068	BACK WALL - GAS OVEN ONLY, OVEN W/RIGHT END CONTROL PANEL	PAROI ARRIÈRE - FOUR À GAZ SEULEMENT AVEC COMMANDES À DROITE
26	1	37900-0088	BACK WALL - GAS OVEN ONLY, OVEN W/LEFT END CONTROL PANEL	PAROI ARRIÈRE - FOUR À GAZ SEULEMENT AVEC COMMANDES À GAUCHE
26	1	37900-0088	BACK WALL - TANDEM SLAVE (LEFT) ONLY	PAROI ARRIÈRE - FOUR TANDEM ASSERVI (G.) SEULEMENT
27	1	31703	LABEL, DO NOT SPRAY	ÉTIQUETTE D'AVERTISSEMENT - NE PAS PULVÉRISER
NOTE: ITEMS 28-34 ARE FOR ELECTRIC OVENS ONLY				NOTE: LES ARTICLES 28 - 34 SONT POUR LES FOURS ÉLECTRIQUES SEULEMENT
28	1	37900-0063	BACK PANEL - ELECTRIC OVEN ONLY	PAROI ARRIÈRE, FOUR ÉLECTRIQUE SEULEMENT
29	6	27375-0001	HEATING ELEMENT 208V	ÉLÉMENTS DE CHAUFFAGE, 208V
29	6	27375-0002	HEATING ELEMENT 240V	ÉLÉMENTS DE CHAUFFAGE, 240V
29	6	27375-0003	HEATING ELEMENT 380V	ÉLÉMENTS DE CHAUFFAGE, 380V
30	A/R	27152-0047	WIRE STRAND 12 GA. 250°C	FI. SOUPLE CAL. 12, 250°C
31	A/R	27252-0005	WIRE RING TERMINAL #12 649°C	COSSE À CEILLET N° 23, 659 °C
32	A/R	21426-0005	LOCK WASHER #10 SS	RONDELLE-FREIN N° 10, ACIER INOX
33	A/R	21126-0007	HEX NUT 10-32 x 3/8"	ÉCROU ACIER INOX À TÊTE SIX PANS 10-32 x 3/8"
34	12	21256-0008	TRUS. HD SCREW 10-32 x 3/8"	VIS À TÊTE PLATE BOMBÉE 10-32 x 3/8"
NOTE: THE FOLLOWING 4 ITEMS ARE FOR TANDEM OVENS ONLY AND ARE NOT SHOWN IN THE DRAWING.				NOTE: LES 4 ARTICLES SUIVANTS SONT POUR LES FOURS TANDEMS SEULEMENT ET NE SONT PAS ILLUSTRÉS
	1	37900-0092	TANDEM ONLY - GASKET FRAME (FITS INTO BAKE CHAMBER BETWEEN OVENS)	CADRE DE JOINT POUR FOUR TANDEM (SE PLACE DANS LA CHAMBRE DE CUISON ENTRE LES FOURS)
	1	35900-0119	GASKET FOR FRAME - 83" LONG	JOINT POUR CADRE - 210 cm
	4	22450-0240	LATCH - TANDEM OVEN ONLY	LOQUET - FOUR TANDEM SEULEMENT
	4	22450-0239	KEEPER FOR LATCH - TANDEM OVEN ONLY	VERROU DE LOQUET - FOUR TANDEM SEULEMENT

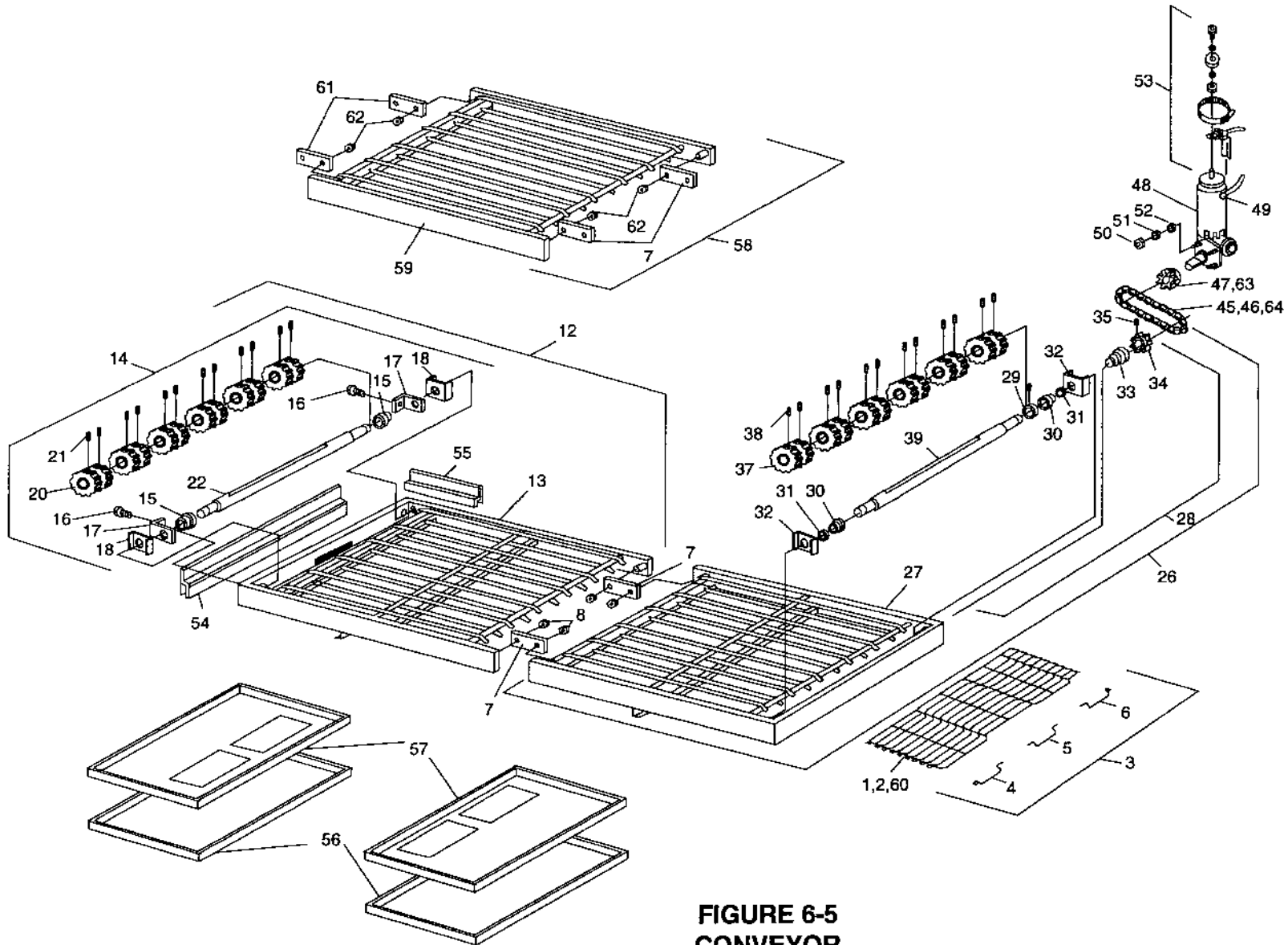


FIGURE 6-5
CONVEYOR
FIGURE 6-5
CONVOYEUR

CONVEYOR CONVOYEUR

ITEM NO. ARTICLE N°	QTY. QTÉ	PS200 PART NO. PIÈCE N°	PS220FS PART NO. PIÈCE N°	PS224 PART NO. PIÈCE N°	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	1	49400-0074	49400-0173	49400-0226	FOLDING CONVEYOR FRAME ASSEMBLY -	ENSEMBLE DE CADRE DE CONVOYEUR PLIANT
2	1 FT.	22450-0225	22450-0252	22450-0287	CONVEYOR BELT WIRE SS, 146'	TAPIS DE CONVOYEUR - FIL D'ACIER INOX, 3,71 m
3	1	33900-0032	33900-0081	33900-0035	CONVEYOR BELT SECTION WIRE SS, 1 FT	SECTION DE TAPIS DE CONVOYEUR -
4	1	42400-0089	49400-0090	42400-0197	MASTER LINK KIT	FIL D'ACIER INOX, 30,5 cm
5	AVR				NOTE: MASTER LINK KIT INCLUDES ITEMS 4, 5, AND 6.	JEU DE CHAÎNONS DE RACCORD
6	1				MASTER LINK - RIGHT, INCLUDED IN ITEM 3	LE JEU DE CHAÎNONS DE RACCORD COMPREND LES ARTICLES 4,5, ET 6
7	2	35900-0398	35900-0398	35900-0398	MASTER LINK - MIDDLE, INCLUDED IN ITEM 3	CHAÎNON DE RACCORD DROIT <i>COMPRIS DANS L'ARTICLE 3</i>
8	4	21176-0002	21176-0002	21176-0002	MASTER LINK - LEFT, INCLUDED IN ITEM 3	CHAÎNON DE RACCORD MILIEU <i>COMPRIS DANS L'ARTICLE 3</i>
12	1	49400-0072	49400-0174	49400-0217	PIVOT PLATE - CONVEYOR FRAME (Present Style)	CHAÎNON DE RACCORD GAUCHE <i>COMPRIS DANS L'ARTICLE 3</i>
13	1	37900-0071	37900-0166	37900-0203	LOCKNUT, HEX SS 3/8-20 (Present Style)	PLAQUE PIVOT - CADRE DE CONVOYEUR (Modèle actuel)
14	1	49400-0013	49400-0175	49400-0240	CONVEYOR FRAME ASSEMBLY - IDLER	ÉCROU-FREIN INOX SIX PANS 3/8" (Modèle actuel)
15	2	22034-0003	22034-0003	22034-0003	CONVEYOR FRAME WELDMENT - IDLER	ENSEMBLE DE CADRE DE CONVOYEUR - RENVOI
16	2	35000-1008	35000-1008	35000-1008	BUSHING, FLANGE 3/4 OD, x 5/8 ID	PIÈCE SOUDÉ DE CADRE DE CONVOYEUR - RENVOI
17	2	37000-0413	37000-0413	37000-0413	BOLT, ADJ - CONVEYOR IDLER	ENSEMBLE DE CONVOYEUR - RENVOI
18	2	35900-0020	35900-0020	35900-0020	IDLER SHAFT ADJUSTMENT BRACKET	DOUILLE À BRIDE 3/4" DIA. EXT. 5/8" DIA. INT.
19	1	49400-0014	49400-0176	49400-0232	CONVEYOR SHAFT SUPPORT BRACKET	BOULON DE RÉGLAGE - RENVOI DE CONVOYEUR
20	12	22229-0003	22229-0003	22229-0003	IDLER SHAFT ASSEMBLY	TASSEAU DE RÉGLAGE D'ARBRE DE RENVOI
21	12	21276-0039	21276-0039	21276-0039	NOTE: ITEM 19 INCLUDES ITEMS 20, 21 & 22	TASSEAU DE SUPPORT D'ARBRE DE CONVOYEUR
22	1	35000-1011	35900-0331	35900-0422	CONVEYOR SPROCKET W/SCREW	ENSEMBLE D'ARBRE DE RENVOI
26	1	49400-0073	49400-0177	49400-0216	SOCKET SET SCREW 1/4-28 x 3/8"	NOTE: COMPREND LES ARTICLES 20, 21 ET 22
27	1	37900-0075	37900-0168	37900-0205	IDLER SHAFT	PIGNON DE CONVOYEUR AVEC VIS
28	1	49400-0011	49400-0178	49400-0011	CONVEYOR FRAME ASSEMBLY - DRIVE	VIS DE SERRAGE INOX 1/4-28 x 5/16"
29	1	22011-0013	22011-0013	22011-0013	CONVEYOR FRAME WELDMENT	ARBRE DE RENVOI
30	2	22034-0003	22034-0003	22034-0003	CONVEYOR ASSEMBLY - DRIVE	ENSEMBLE DE CADRE DE CONVOYEUR - ENTRAÎNEMENT
31	2	35000-1080	35000-1080	35000-1080	SHAFT COLLAR W/SCREW	PIÈCE SOUDÉE DE CADRE DE CONVOYEUR
32	2	35900-0020	35900-0020	35900-0020	BUSHING, FLANGE 3/4 OD x 5/8 ID	ENSEMBLE DE CONVOYEUR - ENTRAÎNEMENT
33	1	35000-1013	35000-1013	35000-0013	NYLON SPACER	COLLIER D'ARBRE AVEC VIS
34	1	22151-0002	22151-0002	22151-0002	CONVEYOR SHAFT SUPPORT BRACKET	DOUILLE À BRIDE 3/4" DIA. EXT. 5/8" DIA. INT.
35	1	21276-0038	21276-0038	21276-0038	DRIVE SHAFT ADAPTER	ENTRETOISE NYLON
36	1	49400-0012	49400-0183	49400-0012	ROLLER CHAIN SPROCKET W/SCREW	TASSEAU DE SUPPORT D'ARBRE DE CONVOYEUR
37	12(200), 10(200-20)	22229-0003	22229-0003	22229-0003	SOCKET SET SCREW 10-32 x 5/16" SS	ADAPTATEUR D'ARBRE D'ENTRAÎNEMENT
38	12(200), 10(200-20)	21276-0039	21276-0039	21276-0039	DRIVE SHAFT ASSEMBLY	PIGNON DE CHAÎNE DE ROULEAU AVEC VIS
39	1	35000-1012	35900-0335	35000-1072	NOTE: ITEM 36 INCLUDES ITEMS 37, 38 & 39	VIS DE SERRAGE INOX 10-32 x 5/16"
45	1	49400-0050	49400-0050	49400-0050	CONVEYOR SPROCKET 10T W/SCREW	ENSEMBLE D'ARBRE D'ENTRAÎNEMENT
46	1	22273-0002	22273-0002	22273-0002	SOCKET SET SCREW 1/4-28 x 3/8"	NOTE: COMPREND LES ARTICLES 37, 38, ET 39
47	1	22151-0003	22151-0003	22151-0003	DRIVE SHAFT	PIGNON DE CONVOYEUR 10 DENTS AVEC VIS
48	1	27384-0011	27384-0011	27384-0011	DRIVE CHAIN ASSEMBLY - 18' LONG	VIS DE SERRAGE 1/4-28 x 3/8"
49	2	22450-0230	22450-0230	22450-0230	MASTER LINK	ARBRE D'ENTRAÎNEMENT
50	4	21122-0004	21122-0004	21122-0004	SPROCKET, DRIVE MOTOR 15T W/SCREW	ENSEMBLE DE CHAÎNE D'ENTRAÎNEMENT - 45,7 cm
51	4	21421-0003	21421-0003	21421-0003	GEAR MOTOR	MAILLON DE RACCORD
52	4	21421-0011	21421-0011	21421-0011	BRUSHES - GEAR MOTOR	PIGNON DE MOTEUR 15 DENTS AVEC VIS
53	1	27170-0263	27170-0263	27170-0263	HEX NUT 10-32	MOTEUR À ENGRENAGES
54	1	35000-1103	35900-0370	35900-0442	SPLIT WASHER #10	BALAIS DE MOTEUR
55	1	35900-0148	35900-0376	35900-0148	FLAT WASHER #10	ÉCROU SIX PANS 10-32
56	2	35900-0038	35900-0360	35900-0419	CONVEYOR CONTROL PICKUP KIT	RONDELLE FENDUE DE 10
57	2	35900-0255	35900-0377	35900-0377	CONVEYOR END STOP	RONDELLE PLATE DE 10
58	1	49400-0075	n/a	n/a	CONVEYOR LEFT REAR STOP	ENSEMBLE DE CAPTEUR DE CONVOYEUR
59	1	37900-0070	n/a	n/a	CRUMB PAN	PLAQUE D'EXTREMITÉ DE CONVOYEUR
60	1	22450-0238	n/a	n/a	CRUMB PAN, UPPER OVEN	PLAQUE ARRIÈRE GAUCHE DE CONVOYEUR
61	2	35900-0170	n/a	n/a	NOTE: THE FOLLOWING ITEMS ARE USED FOR TANDEM OVENS ONLY	TIROIR À MIETTES
62	4	21176-0001	n/a	n/a	TANDEM CENTER CONVEYOR FRAME ASS'Y W/BELT	TIROIR À MIETTES, FOUR SUPÉRIEUR
63	1	22151-0004	n/a	n/a	CENTER CONVEYOR FRM - TANDEM ONLY	NOTE : LES ARTICLES SUIVANTS SONT POUR LES FOURS TANDEMS SEULEMENT
64	1	49400-0086	n/a	n/a	CONVEYOR BELT WIRE SS 32" x 77"	ENSEMBLE DE CADRE CENTRAL DE CONVOYEUR AVEC TAPIS
					PIVOT PLATE - TANDEM	POUR TANDEM
					LOCKNUT, HEX SS 1/4-20	CADRE CENTRAL DE CONVOYEUR - TANDEM SEULEMENT
					TANDEM GEAR MOTOR SPROCKET	TAPIS DE CONVOYEUR FIL D'ACIER INOX - 81,2 cm x 195,5 cm
					TANDEM DRIVE CHAIN ASSEMBLY - 16" LG	PLAQUE PIVOT - TANDEM
						ÉCROU-FREIN INOX SIX PANS 1/4-20
						PIGNON MOTEUR DE TANDEM
						ENSEMBLE DE CHAÎNE D'ENTRAÎNEMENT DE TANDEM - 40,6 cm

106

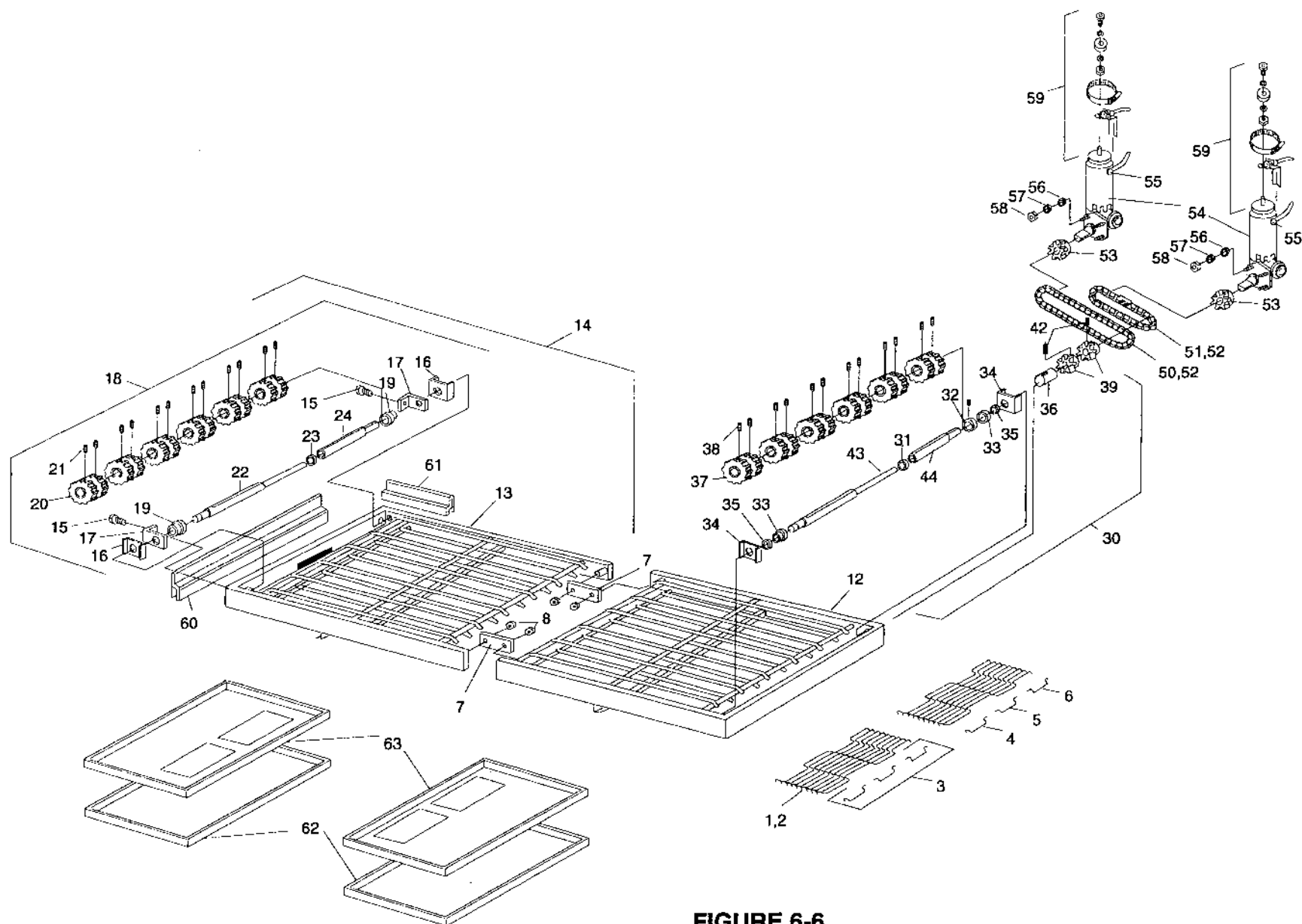


FIGURE 6-6
SPLIT BELT CONVEYOR
FIGURE 6-6
CONVOYEUR À TAPIS JUMEAUX

SPLIT BELT CONVEYOR
CONVOYEUR À TAPIS JUMEAUX

ITEM NO. ARTICLE N°	QTY. QTÉ	PS200 PART NO. PS200 PIÈCE N°	PS224 PART NO. PS224 PIÈCE N°	DESCRIPTION	DESCRIPTION
	1	49400-0015	49400-0068	FOLDING SPLIT BELT CONVEYOR FRAME ASSEMBLY	ENSEMBLE DE CADRE DE CONVOYEUR PLIANT À TAPIS JUMEAUX
	1	49400-0074	49400-0234	FOLDING CONVEYOR FRAME ASSEMBLY -	ENSEMBLE DE CADRE DE CONVOYEUR PLIANT
1	2	22450-0226	22450-0204	CONVEYOR BELT WIRE SS, 146"	TAPIS DE CONVOYEUR - FIL D'ACIER INOX, 3,71 m
2	1 FT.	33900-0037	33900-0035	CONVEYOR BELT SECTION WIRE SS, 1 FT.	SECTION DE TAPIS DE CONVOYEUR - FIL D'ACIER INOX, 30,5 cm
3	2	42400-0089	42400-0589	MASTER LINK KIT, <i>NOTE: MASTER LINK KIT INCLUDES ITEMS 4, 5, & 6.</i>	JEU DE CHAÎNONS DE RACCORD, <i>LE JEU DE CHAÎNONS DE RACCORD COMPREND LES ARTICLES 4, 5 ET 6.</i>
4	2			MASTER LINK - RIGHT, INCLUDED IN ITEM 3	CHAÎNON DE RACCORD DROIT <i>COMPRIS DANS L'ARTICLE 3</i>
5	2			MASTER LINK - MIDDLE, INCLUDED IN ITEM 3	CHAÎNON DE RACCORD MILIEU <i>COMPRIS DANS L'ARTICLE 3</i>
6	2			MASTER LINK - LEFT, INCLUDED IN ITEM 3	CHAÎNON DE RACCORD GAUCHE <i>COMPRIS DANS L'ARTICLE 3</i>
7	2	35900-0398	35900-0398	PIVOT PLATE - CONVEYOR FRAME	PLAQUE PIVOT - CADRE DE CONVOYEUR
8	4	21176-0002	21176-0002	LOCKNUT, HEX SS 3/8-20	ÉCROU-FREIN INOX SIX PANS 3/8"-20
12	1	37900-0075	37900-0206	CONVEYOR FRAME WELDMENT - DRIVE	PIÈCE SOUDÉE DE CADRE DE CONVOYEUR - ENTRAÎNEMENT
13	1	37900-0071	37900-0203	CONVEYOR FRAME WELDMENT - IDLER	PIÈCE SOUDÉE DE CADRE DE CONVOYEUR - RENVOI
14	1	49400-0017	49400-0235	CONVEYOR ASSEMBLY - IDLER	ENSEMBLE DE CONVOYEUR - RENVOI
15	2	35000-1008	35000-1008	BOLT, ADJ - CONVEYOR IDLER	BOULON DE RÉGLAGE - RENVOI DE CONVOYEUR
16	2	35900-0020	35900-0020	CONVEYOR SHAFT SUPPORT BRACKET	TASSEAU DE SUPPORT D'ARBRE DE CONVOYEUR
17	2	37000-0413	37000-0413	IDLER SHAFT ADJUSTMENT BRACKET	TASSEAU DE RÉGLAGE D'ARBRE DE RENVOI
18	1	49400-0020	49400-0236	IDLER SHAFT ASSEMBLY	ENSEMBLE D'ARBRE DE RENVOI
19	2	22034-0003	22034-0003	BUSHING, FLANGE 3/4 OD x 5/8 ID	DOUILLE À BRIDE 3/4" DIA. EXT. 5/8" DIA. INT.
20	12	22229-0003	22229-0003	CONVEYOR SPROCKET W/SCREW	PIGNON DE CONVOYEUR AVEC VIS
21	12	21276-0040	21276-0040	SOCKET SET SCREW 1/4-28 x 5/16"	VIS DE SERRAGE INOX 1/4-28 x 5/16"
22	1	42400-0354	35900-0445	IDLER SHAFT - FRONT	ARBRE DE RENVOI, AVANT
23	1	21415-0001	21415-0001	FLAT WASHER, BRONZE 1" x 1/2" x 1/8"	RONDELLE PLATE, BRONZE, 1" x 1/2" x 1/8"
24	1	35000-1535	35900-0444	IDLER SHAFT - REAR	ARBRE DE RENVOI, ARRIÈRE
30	1	49400-0016	49400-0237	CONVEYOR ASSEMBLY - DRIVE	ENSEMBLE DE CONVOYEUR - ENTRAÎNEMENT
31	1	21415-0001	21415-0001	FLAT WASHER BRONZE 1" x 1/2" x 1/8"	RONDELLE PLATE, BRONZE, 1" x 1/2" x 1/8"
32	1	22011-0014	22011-0014	SPLIT SHAFT COLLAR	COLLIER D'ARBRE FENDU
33	2	22034-0003	22034-0003	BUSHING, FLANGE 3/4 OD x 5/8 ID	DOUILLE À BRIDE 3/4" DIA. EXT. 5/8" DIA. INT.
34	2	35900-0020	35900-0020	CONVEYOR SHAFT SUPPORT BRACKET	TASSEAU DE SUPPORT D'ARBRE DE CONVOYEUR
35	2	35000-1080	35000-1080	NYLON SPACER	ENTRETOISE NYLON
36	1	35900-0023	35900-0023	SPROCKET BUSHING	DOUILLE DE PIGNON
37	12	22229-0003	22229-0003	CONVEYOR SPROCKET W/SCREW	PIGNON DE CONVOYEUR AVEC VIS
38	12	21276-0040	21276-0040	SOCKET SET SCREW 1/4-28 x 3/8"	VIS DE SERRAGE 1/4-28 x 3/8"
39	2	22159-0003	22159-0003	SPROCKET, ROLLER CHAIN W/SCREW	CHAÎNE DE ROULEAU À PIGNONS AVEC VIS
42	1	21276-0038	21276-0038	SOCKET SET SCREW	VIS DE SERRAGE
43	1	49400-0018	49400-0238	DRIVE SHAFT ASSEMBLY - FRONT	ENSEMBLE D'ARBRE D'ENTRAÎNEMENT, AVANT
44	1	35900-0022	35900-0448	DRIVE SHAFT - REAR	ENSEMBLE D'ARBRE D'ENTRAÎNEMENT, ARRIÈRE
50	1	49400-0051	49400-0051	DRIVE CHAIN REAR BELT 26-1/2"	CHAÎNE D'ENTRAÎNEMENT DU TAPIS ARRIÈRE, 26,5"
51	1	49400-0070	49400-0070	DRIVE CHAIN FRONT BELT 15"	CHAÎNE D'ENTRAÎNEMENT DU TAPIS AVANT, 15"
52	2	22273-0003	22273-0003	MASTER DRIVE CHAIN LINK	CHAÎNE D'ENTRAÎNEMENT DE RACCORD
53	2	22159-0004	22159-0004	SPROCKET, DRIVE MOTOR 30T W/SCREW	PIGNON DE MOTEUR 30 DENTS AVEC VIS
54	2	27384-0011	27384-0011	GEAR MOTOR	MOTEUR À ENGRENAGES
55	4	22450-0230	22450-0230	BRUSHES - GEAR MOTOR	BALAI DE MOTEUR
56	8	21421-0011	21421-0011	FLAT WASHER #10	RONDELLE PLATE DE 10
57	8	21421-0003	21421-0003	SPLIT WASHER #10	RONDELLE FENDUE DE 10
58	8	21122-0004	21122-0004	HEX NUT 10-32	ÉCROU SIX PANS 10-32
59	2	27170-0263	27170-0263	CONVEYOR CONTROL PICKUP KIT	ENSEMBLE DE CAPTEUR DE CONVOYEUR
60	1	35000-1103	35900-0442	CONVEYOR END STOP	PLAQUE D'EXTRÉMITÉ DE CONVOYEUR
61	1	35900-0148	35900-0148	CONVEYOR LEFT REAR STOP	PLAQUE ARRIÈRE GAUCHE DE CONVOYEUR
62	2	35900-0038	35900-0419	CRUMB PAN	TIROIR À MIETTES
63	2	35900-0255	35900-0459	CRUMB PAN, UPPER OVEN	TIROIR À MIETTES, FOUR SUPÉRIEUR

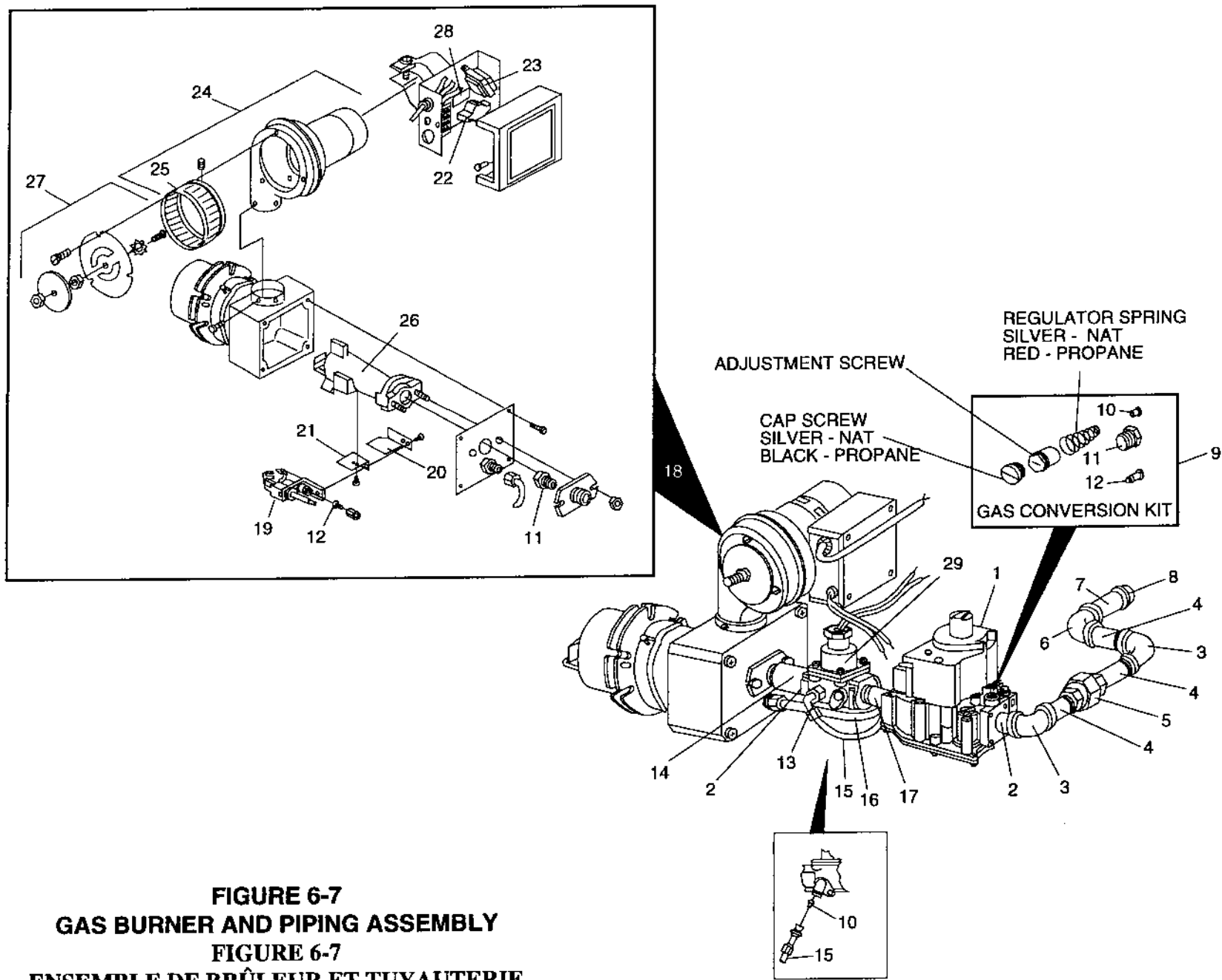


FIGURE 6-7
GAS BURNER AND PIPING ASSEMBLY
FIGURE 6-7
ENSEMBLE DE BRÛLEUR ET TUYAUTERIE

GAS BURNER AND PIPING ASSEMBLY
ENSEMBLE DE BRÛLEUR ET TUYAUTERIE

ITEM NO.	QTY.	PART NO.	DESCRIPTION	DESCRIPTION
ARTICLE N°	QTÉ	PIÈCE N°		
1	1	42810-0121	1/2" GAS CONTROL VALVE (Conversion Required for Propane)	VANNE DE COMMANDE DE GAZ
2	2	23153-0004	1/2" CLOSE NIPPLE - BLK	RACCORD DE FERMETURE 1/2" - NOIR
3	2	23122-0004	1/2" ELBOW - 90°	COUDE DE 1/2" À 90°
4	3	23151-0032	1/2" x 3" NIPPLE - BLK	RACCORD DE 1/2" x 3" - NOIR
5	1	23051-0003	1/2" PIPE UNION	RACCORD-UNION 1/2"
6	1	23125-0002	1/2" x 3/4" REDUCER ELBOW - 90°	COUDE RÉDUCTEUR DE 1/2" x 3/4" - 90°
7	1	23151-0033	3/4" x 2" NIPPLE - BLK	RACCORD DE 3/4" x 2" - NOIR
8	1	22564-0011	CAPLUG-SERIES "T"-TAPERED	BOUCHON SÉRIE T CONIQUE
9	1	42810-0122	NATURAL TO PROPANE CONVERSION KIT, PS200	JEU DE CONVERSION GAZ NATUREL-PROPANE, PS200
9	1	42810-0125	PROPANE TO NATURAL CONVERSION KIT, PS200	JEU DE CONVERSION PROPANE-GAZ NATUREL, PS200
9	1	42810-0123	NATURAL TO PROPANE CONVERSION KIT, PS220FS & PS224	JEU DE CONVERSION GAZ NATUREL-PROPANE, PS220FS et PS224
9	1	42810-0126	PROPANE TO NATURAL CONVERSION KIT, PS220FS & PS224	JEU DE CONVERSION PROPANE-GAZ NATUREL, PS220FS et PS224
10	1	22174-0006	ORIFICE #53 DRILL LOW FLAME - NATURAL	BUSE FLAMME BASSE PERF. 53-GAZ NATUREL
10	1	22174-0009	ORIFICE #62 DRILL LOW FLAME - PROPANE	BUSE FLAMME BASSE PERF. 62-PROPANE
11	1	22176-0010	ORIFICE DRILL, MAIN BURNER - NATURAL (0.204"), PS200	BUSE DE BRÛLEUR PRINCIPAL GAZ NATUREL (0.204"), PS200
11	1	22176-0007	ORIFICE #30 DRILL, MAIN BURNER - PROPANE (0.1285"), PS200	BUSE DE BRÛLEUR PRINCIPAL - PERF. 30-PROPANE (0.1285"), PS200
11	1	22176-0016	ORIFICE, MAIN BURNER - NATURAL (0.185"), PS220FS & PS224	BUSE DE BRÛLEUR PRINCIPAL - GAZ NATUREL (0.185") PS220FS et PS224
11	1	22176-0017	ORIFICE, MAIN BURNER - PROPANE (0.113"), PS220FS & PS224	BUSE DE BRÛLEUR PRINCIPAL - PROPANE (0.113") PS220FS et PS224
11	1	22176-0008	ORIFICE #12 DRILL, MAIN BURNER - JAPAN (NAT)	BUSE DE BRÛLEUR PRINCIPAL - PERF. 12 - JAPON (GAZ NAT.)
11	1	49810-0009	CONVERSION KIT - MAIN ORIFICE - JAPAN	JEU DE CONVERSION-BUSE PRINCIPALE-JAPON
12	1	22174-0011	ORIFICE, PILOT - NATURAL (0.024")	BUSE DE VEILLEUSE - GAZ NATUREL (0.024")
12	1	22174-0010	ORIFICE, PILOT - PROPANE (0.014")	BUSE DE VEILLEUSE - PROPANE (0.014")
13	2	23126-0016	ELBOW - MALE 1/4" TUBE x 1/8" NPT	COUDE MÂLE TUBE 1/4" x 1/8" NPT
14	1	23015-0004	1/2" COUPLING NPT	RACCORD DE 1/2"
15	1	35900-0099	1/4" TUBING - ALUM 5-3/4"	TUBE ALUMINIUM 1/4" x 15 cm
16	1	35900-0098	1/4" TUBING - ALUM 10"	TUBE ALUMINIUM 1/4" x 25 cm
17	1	23151-0030	1/2" x 2" NIPPLE - BLK	RACCORD DE 1/2" x 2" - NOIR
18	1	27361-0018	GAS BURNER ASSEMBLY	ENSEMBLE DE BRÛLEUR À GAZ
19	1	27363-0002	PILOT ASSEMBLY W/IGNITOR	VEILLEUSE AVEC ENSEMBLE D'ALLUMEUR
20	1	27170-0204	PILOT SHIELD	TÔLE DE PROTECTION DE VEILLEUSE
21	1	27170-0264	PILOT IGNITOR BRACKET	TASSEAU D'ALLUMEUR DE VEILLEUSE
22	1	27170-0016	MOTOR RELAY	RELAIS DE MOTEUR
23	1	27170-0017	TRANSFORMER 120/240V	TRANSFORMATEUR 120/240V
24	1	27170-0011	BURNER BLOWER MOTOR ASSEMBLY	ENSEMBLE DE MOTEUR DE SOUFFLERIE
25	1	22523-0001	BURNER BLOWER WHEEL	TURBINE DE SUOFFLERIE DE BRÛLEUR
26	1	27170-0223	VENTURI W/TARGET	DIFFUSEUR
27	1	42810-0087	AIR SHUTTER KIT	ENSEMBLE D'OBSTURATEUR
28	1	27030-0005	FUSE HOLDER	PORTE-FUSIBLE
29	1	28091-0017	1/2" SOLENOID VALVE	VANNE À SOLÉNOÏDE DE 1/2"

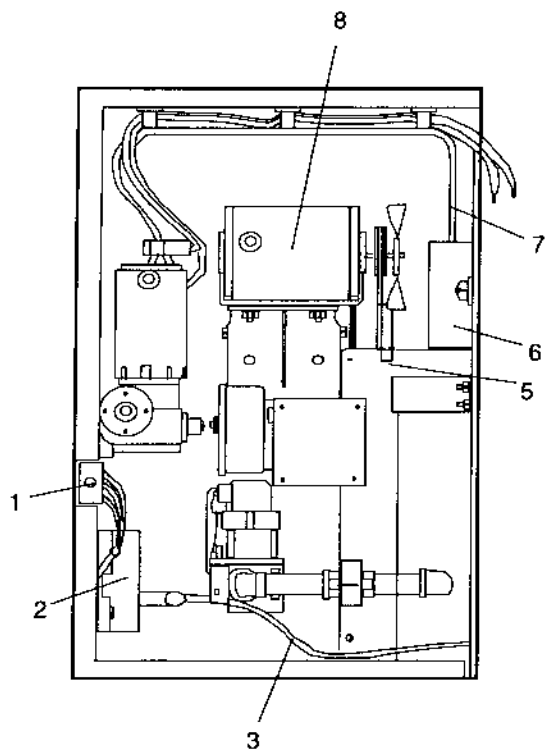
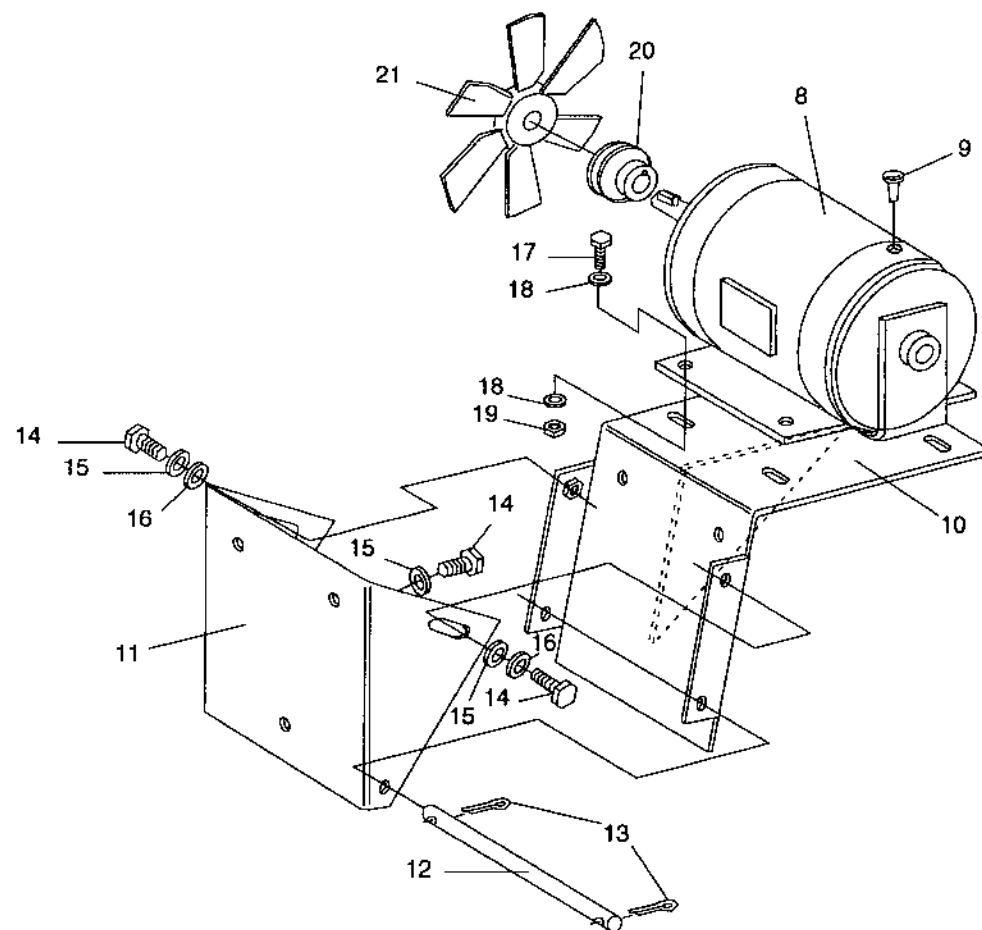


FIGURE 6-8
MACHINERY COMPARTMENT
FIGURE 6-8
COMPARTIMENT DU MÉCANISME

**MACHINERY COMPARTMENT
COMPARTIMENT DU MÉCANISME**

ITEM NO. ARTICLE	QTY.	PART NO. PIÈCE	MODEL	DESCRIPTION	DESCRIPTION
N°	QTE	N°	MODÈLE		
1	1	28021-0047	GAS & ELECTRIC	DOOR SAFETY SWITCH	INTERRUPTEUR DE SÉCURITÉ
2	1	42810-0114	GAS	IGNITION CONTROL MODULE (REPLACEMENT KIT)	MODULE D'ALLUMAGE
3	1	27159-0012	GAS	IGNITION/SENSOR WIRE	FIL DE CAPTEUR D'ALLUMAGE
5	1	28021-0061	GAS & ELECTRIC	SAFETY CUTOFF SWITCH - REAR SHROUD	INTERRUPTEUR DE SÉCURITÉ - PLAQUE ARRIÈRE
6	1	35624	GAS & ELECTRIC	AIR PRESSURE SWITCH (REPLACEMENT KIT)	INTERRUPTEUR DE DÉBIT D'AIR
7	1	35900-0105	GAS & ELECTRIC	TUBING 1/4" x 45-1/8"	TUYAU 1/4" x 45-18"
8	1	27381-0066	GAS & ELECTRIC	MOTOR 1/3 HP 200-240V 1PH	MOTEUR 1/3 HP 200-240 V MONOPHASÉ
9	1	27221-0015	GAS & ELECTRIC	SNAP - IN BUSHING - NYLON, BLACK	DOUILLE À ENFONCER-NYLON NOIR
10	1	37900-0005	GAS & ELECTRIC	MOUNTING BRACKET, BLOWER/FAN MOTOR	SUPPORT DE MONTAGE - MOTEUR
11	1	35900-0076	GAS 7 ELECTRIC	ADJUSTABLE SUPPORT BRACKET,MOTOR	TASSEAU DE SUPPORT DE MOTEUR
12	1	35900-0075	GAS & ELECTRIC	PIVOT ROD, MOTOR BRACKET	TIGE DE TASSEAU DE MOTEUR
13	2	21671-0007	GAS & ELECTRIC	COTTER PIN	GOIJON
14	3	21216-0001	GAS & ELECTRIC	BOLT 3/8"-16 x 1 SS HX	BOULON ACIER INOX À TÊTE SIX PANS 3/8"x16 - 1
15	3	21422-0001	GAS & ELECTRIC	SPLIT WASHER 3/8"	RONDELLE FENDUE 3/8"
16	2	21416-0001	GAS & ELECTRIC	FLAT WASHER SS 3/8"	RONDELLE PLATE ACIER INOX 3/8"
17	4	21416-0013	GAS & ELECTRIC	SCREW HEX HD 5/16-18 x 1" SS	VIS À TÊTE SIX PANS ACIER INOX 5/16"-18 x 1
18	8	21412-0005	GAS & ELECTRIC	FLAT WASHER 5/16"	RONDELLE PLATE 5/16"
19	4	21126-0004	GAS & ELECTRIC	HEX NUT SS 5/16-18	BOULON ACIER INOX 5/16"-18
20	1	22230-0073	GAS & ELECTRIC	PULLEY, 5/8 BORE AK32	POULIE - ALÉSAGE 5/8" 50 HZ
20	1	22230-0074	GAS & ELECTRIC	PULLEY, 50Hz - EXPORT ONLY AK.41	POULIE 50 HZ - EXPORTATION SEULEMENT AK.41
21	1	27399-0004	GAS & ELECTRIC	COOLING FAN - 5/8" BORE	VENTILATEUR DE REFOIDISSEMENT - ALÉSAGE 5/8"

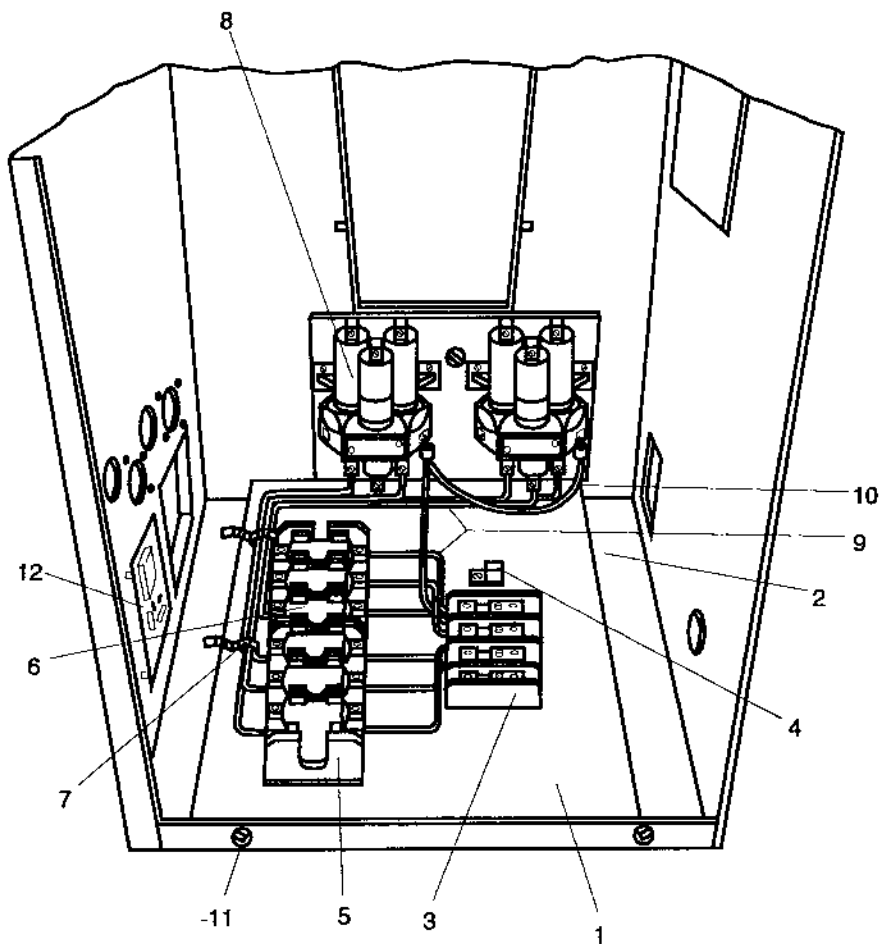


FIGURE 6-9
ELECTRIC OVEN ELECTRIC PANEL
FIGURE 6-9

FOURS ÉLECTRIQUES-COMPARTIMENT DES COMMANDES ÉLECTRIQUES

ELECTRIC OVEN ELECTRIC PANEL
FOURS ÉLECTRIQUES-COMPARTIMENT DES COMMANDES ÉLECTRIQUES

ITEM NO. ARTICLE	QTY. QTÉ	PART NO. PIÈCE	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	1	37900-0097	ELECTRIC PANEL W/O COMPONENTS	COMPARTIMENT SANS COMPOSANTS
2	1	37900-0096	BRACKET - ELECTRIC PANEL	SUPPORT DU COMPARTIMENT
3	2	27480-0001	TERMINAL BLOCK - 2 POLE	BLOC DE RACCORDEMENT À 2 PÔLES
4	1	27253-0002	GROUND LUG	COSSE DE MISE À LA TERRE
5	2	27021-0016	FUSE BLOCK - 3 POLE, 60 AMP, 600V, CLASS T	PORTE-FUSIBLE, CAT. T, 3 PÔLES, 600 V, 60 A
6	6	28150-0130	FUSE - 50 AMP, 600V, CLASS T	FUSIBLE - 50 A, 600 V, CAT. T
7	A/R	27276-0003	CABLE CLAMP	ATTACHE DE CÂBLES
8	2	28041-0015	MERCURY CONTACTOR - 3 POLE	CONTACTEUR AU MERCURE À 3 PÔLES
8	A/R	42810-0091	CONTACTOR TUBE KIT FOR P/N 28041-0015 MERCURY CONTACTOR (INCLUDES ONE RETAINER CLIP)	JEU DE TUBE DE CONTACTEUR POUR CONTACTEUR AU MERCURE PIÈCE 28041-0015 (CLIPS DE FIXATION COMPRIS)
8	A/R	27170-0248	RETAINER CLIP FOR CONTACTOR TUBE	CLIPS DE FIXATION POUR TUBE DE CONTACTEUR
8	1	42810-0090	CONTACTOR COIL KIT (INCLUDES COIL & 3 RETAINER CLIPS)	JEU DE BOBINES DE CONTACTEUR (BOBINE ET 3 CLIPS DE FIXATION)
9	A/R	27152-0025	WIRE STRAND 10 GA 105° C. BL.	FIL SOUPLE CAL. 10 105°C NOIR
10	A/R	27152-0053	WIRE STRAND 18 GA 105° C. BL.	FIL SOUPLE CAL. 18 105°C NOIR
11	3	21256-0008	SCREW, TRUSS HD. SS 10-32 x 3/8	VIS À TÊTE PLATE BOMBÉE 10-32 x 3/8"
12	1	28071-0025	HI/LO LIMIT BOARD	CARTE DE LIMITEUR MAXI/MINI

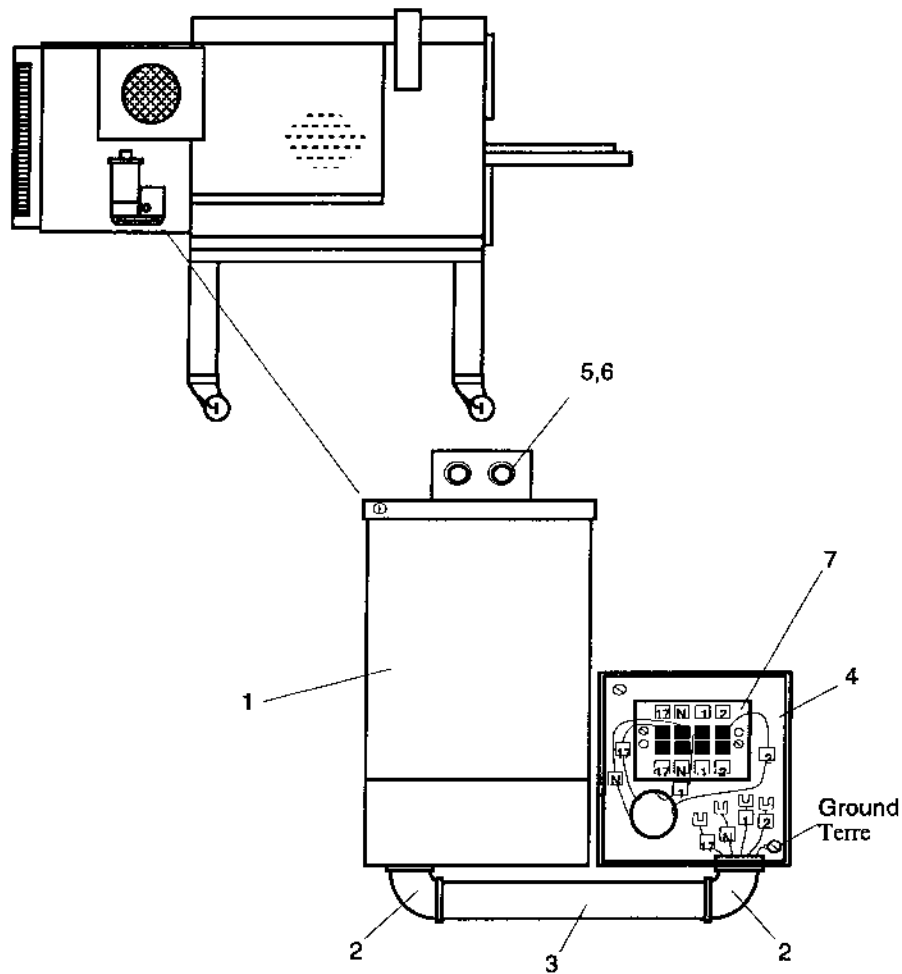


FIGURE 6-10
JUNCTION BOX AND EXPORT TRANSFORMER

FIGURE 6-10
BOÎTIER DE RACCORDEMENT ET TRANSFORMATEUR POUR L'EXPORTATION

JUNCTION BOX AND EXPORT TRANSFORMER
BOÎTIER DE RACCORDEMENT ET TRANSFORMATEUR POUR L'EXPORTATION

ITEM NO. ARTICLE N°	QTY. QTÉ	PART NO. PIÈCE N°	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	1	28082-0010	TRANSFORMER 0.75 KVA 240-480V EXPORT ONLY	TRANSFORMATEUR 0,75 KVA 240-480 V EXPORTATION SEULEMENT
1	1	28082-0011	TRANSFORMER 1.0 KVA 190-380V EXPORT ONLY	TRANSFORMATEUR 1,0 KVA 190-380 V EXPORTATION SEULEMENT
2	2	27083-0008	BOX CONNECTOR 1/2" x 50°	RACCORD DE BOÎTIER 1/2" X 50°
3	1	35900-0147	CONDUIT 1/2" x 6"	TUBE 1/2" x 15 cm
4	1	27292-0009	JUNCTION BOX 4" x 4"	BOÎTIER DE RACCORDEMENT 10 cm x 10 cm
5	2	21211-0004	BOLT 1/4"-20 x 3/4" SS	BOULON ACIER INOX À TÊTE SIX PANS 1/4"-20 x 3/4"
6	2	21421-0006	SPLIT WASHER 1/4" SS	RONDELLE FENDUE 1/4"
7	1	27011-0011	TERMINAL BLOCK - 30 AMP 600V, 8 POLE	BLOC DE RACCORDEMENT - 30 A, 600 V, 8 PÔLES
Not Shown		42810-0086	TRANSFORMER KIT FOR 110V SUPPLY	JEU DE TRANSFORMATEUR POUR ALIMENTATION EN 110V
Not Shown		28082-0016	2.0 KVA - USED WITH TRANSFORMER KIT # 42810-0086, 110-220V.	TRANSFORMATEUR 2,0 KVA À UTILISER AVEC JEUX DE TRANSFORMATEUR 42810-0086, 110-220V

NOTES: